

# ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

S/CSC/10

25 de noviembre de 2004

(04-5141)

---

## Comité de Compromisos Específicos

### INFORME ANUAL DEL COMITÉ DE COMPROMISOS ESPECÍFICOS AL CONSEJO DEL COMERCIO DE SERVICIOS (2004)

1. Desde la presentación de su informe anual de 2003 al Consejo del Comercio de Servicios, el Comité de Compromisos Específicos ha celebrado cuatro reuniones formales: el 4 de diciembre de 2003, el 22 de marzo de 2004, el 23 de junio de 2004 y el 28 de septiembre de 2004.<sup>1</sup> En el período considerado, el Comité ha abordado tres puntos: examen de las cuestiones relativas al párrafo 2 del artículo XX del AGCS, cuestiones relativas a la clasificación y cuestiones relativas a la consignación en listas.

#### I. EXAMEN DE LAS CUESTIONES RELATIVAS AL PÁRRAFO 2 DEL ARTÍCULO XX DEL AGCS

2. Siguiendo las instrucciones del Consejo del Comercio de Servicios (en sesión ordinaria), el Comité trató las cuestiones relativas al párrafo 2 del artículo XX del AGCS en sus reuniones de los días 4 de diciembre de 2003 y 22 de marzo de 2004. Para los debates de fondo, se dispuso de una nota del Presidente (JOB(03)/213) y una comunicación de Suiza (JOB(03)/214). Un gran número de delegaciones participaron en las deliberaciones, que pusieron de manifiesto que persistían las diferencias acerca de la interpretación jurídica de la superposición entre los artículos XVI y XVII del AGCS. Si bien algunas delegaciones consideraron que una interpretación clara y coherente de la superposición era posible, otras expresaron dudas al respecto. Varias delegaciones manifestaron su interés en seguir buscando una solución práctica en el marco de las negociaciones en curso sobre los servicios. Algunas delegaciones también observaron que la solución no debería afectar a los compromisos existentes y que era necesario examinar la relación entre los compromisos actuales y los nuevos. Después de la reunión de 22 de marzo de 2004, el Presidente presentó al Consejo del Comercio de Servicios un informe fáctico sobre las deliberaciones (S/C/W/237).

#### II. CUESTIONES RELATIVAS A LA CLASIFICACIÓN

3. El Comité examinó una propuesta de Indonesia acerca de la clasificación de los servicios de energía (S/CSC/W/42) en todas las reuniones celebradas en el período abarcado por el presente informe.

4. Asimismo, el Comité continuó considerando las cuestiones relacionadas con los servicios jurídicos. A petición de los Miembros, se distribuyeron documentos de la Asociación Internacional de Abogados (IBA) ("Resolución en apoyo de un sistema de terminología para los servicios jurídicos a los efectos de las negociaciones comerciales internacionales" - JOB(04)/17) y de la Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos (OCDE) ("Gestión de las negociaciones basadas en peticiones y ofertas en el marco del AGCS: el caso de los servicios jurídicos" - (JOB(04)/77). En la reunión de 28 de septiembre, un representante de la OCDE presentó este último documento al Comité.

---

<sup>1</sup> Los informes de esas reuniones figuran en los documentos S/CSC/M/31, S/CSC/M/32, S/CSC/M/33 y S/CSC/M/34. Deben leerse conjuntamente con el presente informe.

### **III. CUESTIONES RELATIVAS A LA CONSIGNACIÓN EN LISTAS**

5. Durante el período considerado, el Comité abordó dos comunicaciones del Brasil que contenían preguntas preliminares acerca de las ofertas iniciales (JOB(03)/189 y JOB(04)/12).

6. El Comité consideró también comunicaciones de Hong Kong, China (JOB(04)/81 y JOB(04)/133) y del Taipei Chino (JOB(04)/82) en las que se examinaban varias cuestiones relativas a la consignación en listas. A petición de los Miembros, la Secretaría preparó una lista de documentos relacionados con la revisión de las directrices para la consignación en listas en 2001 (JOB(04)/97).

---